



А. ДЖ.ТОЙНБИ
ЦИВИЛИЗАЦИЯ
ПЕРЕД СУДОМ
ИСТОРИИ

А. ДЖ.ТОЙНБИ

**ЦИВИЛИЗАЦИЯ
ПЕРЕД СУДОМ
ИСТОРИИ**



СБОРНИК



Перевод с английского

Под редакцией д.и.н., проф. В. И. Уколовой
и к.и.н. Д. Э. Харитоновича

МОСКВА
АЙРИС  ПРЕСС
2003

ББК 63.3(0)
Т50

Переводчики:

Е. Д. Жарков

А. Д. Харитонович

И. Е. Киселева

Вступительная статья: *д. и. н., проф. В. И. Уколова*

Научный комментарий: *к. и. н. Д. Э. Харитонович*

Редактор-составитель: *Н. И. Колышкина*

Оформление: *А. Драговой*

Тойнби А. Дж.

Т50 Цивилизация перед судом истории: Сборник / Пер. с англ. —
2-е изд. — М.: Айрис-пресс, 2003. — 592 с.

ISBN 5-8112-0223-7

В сборник включены завершающие тома трактата видного британского историка А. Дж. Тойнби «Постижение истории», в том числе наиболее актуальные фрагменты тома 12 «Переосмысленное», освещающие роль ислама, мирового еврейства и России в развитии человечества и впервые переведенные на русский язык.

В книгу вошли также два близких по тематике произведения Тойнби — «Цивилизация перед судом истории» и «Мир и Запад», которые посвящены, главным образом, вопросам столкновения цивилизаций в современную эпоху, проблеме мировой экспансии Запада и ответственности Западной цивилизации за нынешнее состояние дел на нашей планете.

ББК 63.3(0)

ISBN 5-8112-0223-7

© Перевод на русский язык,
составление, вступительная
статья, научный комментарий,
оформление, Айрис-пресс,
2001, 2003



СОДЕРЖАНИЕ

Суд истории как поиск истины (В. Н. Уколова).....	5
---	---

ПОСТИЖЕНИЕ ИСТОРИИ

Том восьмой. **Героические века** (Пер. Е. Д. Жаркова)

Варварское прошлое	23
Образ реальности	36

Том девятый. **Контакты между цивилизациями** (Пер. Е. Д. Жаркова)

Контакты между цивилизациями в пространстве	39
Современный Запад и Россия	46
Современный Запад и Восточная Азия	52
Контакты эллинистического общества	57
Социальные последствия контактов между современными друг другу цивилизациями	63
Психологические последствия контактов между современными друг другу цивилизациями	73
Контакты цивилизаций во времени	86
Ренессанс институтов, правовых систем и философии	86
Ренессансы языка, литературы и изобразительного искусства ..	92
Религиозные ренессансы	99

Том десятый. **Вдохновение историков** (Пер. Е. Д. Жаркова)

Взгляд историка	104
Привлекательность фактов истории	105
Восприимчивость (105). Любопытство (107). Блуждающий огонек всеведения (113).	
Импульс к исследованию отношений между фактами	121
Критические реакции (121). Творческие ответы (127).	

Том двенадцатый. **Переосмысленное** (Пер. А. Д. Харитоновича)

Место ислама в истории	131
История и перспективы еврейства	149
I. Относительность интерпретации истории евреев	149
II. Высшая цель евреев. Религиозные и психологические последствия в случае успеха в достижении ее	157
III. Изменение еврейской концепции характера Яхве	163

IV. Новая интерпретация израильской и иудейской литературы периода до Изгнания	173
1. Общие последствия угасания царства Иудейского и депортации евреев в Вавилонию (173). 2. Синагоги (177). 3. Фарисеи (178). 4. Фарисейская концепция сущности еврейских Писаний (184). 5. Фарисейский метод толкования писаной Торы (186).	
V. Между национализмом и универсализмом	190
История и перспективы Запада	198
Место России в истории	220
Пересмотр классификации цивилизаций	232
Следующий уступ	249

ЦИВИЛИЗАЦИЯ ПЕРЕД СУДОМ ИСТОРИИ

(Пер. И. Е. Киселевой)

Предисловие	265
Мой взгляд на историю	266
Современный момент истории	275
Повторяется ли история?	284
Греко-римская цивилизация	292
Унификация мира и изменение исторической перспективы	304
Европа сужается	326
Будущее мирового сообщества	344
Цивилизация перед судом	360
Византийское наследие России	369
Ислам, Запад и будущее	381
Столкновения цивилизаций	400
Христианство и цивилизация	407
Значение истории для души	425
Theologia Historici	425
Чисто приземленный взгляд	425
Чисто потусторонний взгляд	427
Третий взгляд: мир как провинция Царства Божьего	430

МИР И ЗАПАД

(Пер. И. Е. Киселевой)

Предисловие	435
Россия и Запад	436
Ислам и Запад	443
Индия и Запад	451
Дальний Восток и Запад	459

Психология столкновений	466
Греки, римляне и остальной мир	475

НАУЧНЫЙ КОММЕНТАРИЙ

Постижение истории	485
Том восьмой. Героические века	485
Том девятый. Контакты между цивилизациями	485
Том десятый. Вдохновение историков	490
Том двенадцатый. Переосмысленное	492
Цивилизация перед судом истории	531
Мир и Запад	579